

از یادداشت‌های مرحوم محمد ولی خان خلعت بری

(سپهسالار اعظم)

امشب که شب چهارشنبه ۲۵ جمادی‌الآخری است سنه ۱۳۳۵ هجری مینویسم امروز نواب گراندوك دیمتری که پسر عمومی تنی نیکلای دوم امپراطور مخلوع روسیه که چهار روز است به تهران آمده است میهمان من در قصر فردوس من بوده است.

این جوان گراندوك اسباب کشتن را پوتبین معروف شد و نزد خودم اقرار کرد که من او را کشتم و تبعید به ایران شدم از جانب مجلسین امپراطور مخلوع شد من هم به قزوین بگردش املاک خود رفته بودم در آنجا زیاد باهم شکار کردم عثمانی شکست خود را همدان رفت من آمد بست تهران گراندوك قزوین ماند بوعده اینکه به تهران می‌آید از قضا در بین راه طهران بمن اخبار انقلاب روسیه و خلع امپراطور رسید بهر حال این جوان و پدرش و عموبیش گراندوك نیکلا اسباب اضمحلال خانواده اش شدن حالا خیلی افسرده است آمده است به تهران سیاحت سی روز دیگر می‌ورد به مدان و از آنجا به بغداد ملحق بقشوق انگلیس تاعاقبتیش بکجا برسد.

بهر حال الان چهار ساعت از شب رفته خواهم نمی‌برم دامروز هم این شاهزاده با جزای سفارت مهمان من بودند خستند خستند بعد از رفقن آنها خواهید و این وقایع را مینویسم یقین است اتفاقات عالم وروس وغیره را می‌نویسد نوشتن من بی‌حاصل است و تحصیل حاصل حالیه عالم و دنیا در جنگ و منقلب این امپراطور آلمان اسباب خرابی دنیا شده است و خود او در مملکتش تا پچه حال بیفتند بعلت این بی‌رحمی و خونریزی‌ها که کرده‌اند و می‌کنند و مجازات انشاء الله از خدا می‌بینند و دیده‌اند به رجهت روسیه می‌گوید باید جمهوری شود بعضی مشروطه کنستیتوسیون تا در این میانه خواسته کرد گارچیست امپراطور روس در تحت نظر با فامیل گراندوك‌های مخالف هر یکجا بنتقطعه‌ای در حبس و ملاحظه بدون حرکت و نقل و انتقال العظمه‌له ان الله قادر علی ما یشاء ان الله علی کل شیئی قدری ده روز قبل زمین راشنیدن اسم امپراطور می‌زد ندو عکش اسباب مفاخر وزیارت وحالیه‌همان اشخاص که می‌پرستیدند و جانه‌افاده می‌کردند از سفارت‌ها و قول نسول خانه‌ها می‌گیرند پاره می‌کنند لکدمال مینمایند باید در این موارد متنه شد.

حالیه‌قدرتی از حالات خود می‌نویسم در سنه ۱۳۲۲ که عین الدوله وزیر مظفر الدین شاه

* این مقاله را مرحوم ارسلان خلعتبری چند روز قبل از درگذشتیش به دفتر مجله وحید فرستاده بود و بادر گذشت ایشان انتشار یادداشت‌های سپهسالار تنکابنی متوقف می‌ماند. خدا ایشان رحمت کناد.

شد و قدری بنای بد کاری گذاشت و بنده با علاوه الدوله اگر بدآدمی بود لیکن اسبابی چیدم بر علیه عین الدوله بشاه گفت ماهارا تبعید کردند و مرابحکومت اردبیل فرستادند چنان تقدیر به منی جاما تفصیل آن سفر حکومت اردبیل را در حاشیه کتاب حافظ وغیره نوشتند آخر این سنه با پیشکش بعین الدوله از پیل سوار مغان مرخص و آمد به تهران رویه آشوب شده بود و مشروطه میخواستند مظفرالدین شاه هم به همانه مرض خیال رفتن فرنگ برس زده بود در اوائل سنه ۱۳۲۳ به تهران آمد ملاماً باعین الدوله وزیر ساختم اوهمر اراده کن مجلس شورای وزراء کرد و بود سفارشات نموداز آن حمله آقاسیدعبدالمجتبه با او بدوی اینهارا در همان کتابها نوشته ام بعد از حرب کت شاه از تهران که پسرش ولی‌هد راجانشین گذارده بود ولی‌هد از من خواست که سید راملا اتفاقات کرده باو بگویم آرام بگیرد از قضامان روز خبر رسید که امپراطور قبول مجلس مشروطه و طیت کرد دولی در ایران به بیچوجه این حرف‌ها و صحبت‌ها بگوش احمدی نخورد و بونده رفتم منزل آقاسیدعبدالله صحبتاً باو گفتم روسیه مشروطه شد ابر گشت بمن گفت انشاء الله ایران راهم باشد مشروطه کرد گفتم این حرف میان من و شما باشد انشاء الله تاموقع که اقدام کنیم بشرطی که باحدی نگوئید بایکدیگر عهد بستیم و باید صبر کرد تا مراجعت شاه آن شد که رفتند به فرنگ پنج‌ماه دیگر مراجعت کرد باعین الدوله که لقب اتابکی هم در مراجعت گرفت بنای مداخل و سر بر مردم گذاشت بنده خیابی باو گفتم وازن من نشنید و بنای شورش عموم شد اگر بظاهر امر بونده طرف شاه بودم ولی در پیشرفت کار مجلس مشروطه زیاده از حد تقویت میکرد و خداوند شاهد حال من است منتهی مثل مردم دیگر شارلا تانی نمی‌کردم با اینکه بعین الدوله رامن اصرار استغنا دادم استغنا کرد و کار مجلس مشروطه روبرو ترقی گذارد و بعد مردم بنای بدسلوکی را بمن گذاشتند باری در جاهای دیگر نوشته ام تا کار مشروطه بچایر رسید همه باغی طاغی شدند حالیه تر کمان که حر اسان و شاهرو و باقی نگذاشت ناصرالملک رئیس وزراء شد بارضایت همه مجلس آن هم درخانه من او را رئیس وزرا خواستند و من بسعی زیاد محمد علی شاه را راضی کردم این شدو کلا و خود اوتولو سل بمن شدن برای تنظیم استراباد و گرگان حکومت دارالمرز مازندران واستراباد و گرگان را بمن دادند و من هم میدانستم بغير از رفتن من چاره نیست رفتم بگرگان نهاده نزحمت کشیدم بقدر دویست نفر اسیر خراسانی وغیره از ترکمان پس گرفتم مال و مواعی غارت شده مردم خراسان و شاهرو و بسطام و سمنان و دامغان را پس گرفتم بمردم دادم آن جاهای را نظم دادم جنگ‌ها کردم زحمت‌ها کشیدم در این بین محمد علی شاه در تهران مجلس را به توب بست خراب کرد من هم از آن حکومت استغنا کردم آمد به تهران بور و دتهران کار کنان محمد علی نمی‌خواستند من تهران بیمان .

آذربایجان باستحواب ستارخان سردار ملی و باقر خان وغیره مشروطه خواه و باغی شدند مر امام رفع ورفع آنها کردند چون از من ظنین بودند از یک طرف عین الدوله راهم فرستادند یک‌مدتی در تبریز اردو زدیم خیال شقاوت عین الدوله را دیدم و خیال‌هم این شده بود که خدمت

بمشروطه و ملت بکنم بستارخان و باقرخان حمایت کردم آنرا هم در همان کتاب‌ها نوشته‌ام لذا بطور استعفاء و قهر از تبریز مراجعت کردم و در سنه ۱۳۲۶ بقزوین آمدم محمد علی شاه مرآ از همه شوونات خلیج کرد و به طهران نخواست له‌دار قدم به تنگابن مشروطه خواهان متفرق و تبعید شده راجمع کردم و از جان و مال خود گذشتم بر شت آمدم بقزوین آمدم و از اهل و عیال واولاد و ملک و مال و تمام گذشتم توکات علی الله طهران . یک عدد بختیاری هم رسیدند آمدم تفصیلات را باز در همان کتابها و کاغذها نوشته‌ام طهران را گرفتم محمد علی داخل کردم این احمدشاه را به تخت نشانید مجلس را که خراب بود پول پیدا کردم و خودم هم دادم اذائل بهتر ساختم آراستم و کلاع نشانید ماردا رئیس وزرا کردند و بعد عداوت‌ها کردند کناره جوئی کردم خانه نشینی کردم تهدید‌ها نمودند هر چهار یا کردم که خسارات جان و مال من در راه مشروط دادم چه شد حالاشما شارلاتان‌ها لوطی‌ها ملت خواه مشروطه پرست و مامور دو دیم چه می‌خواهید چه باید بکنم بهر حال دزدهای دین و دولت و ملت پرست شدن و بندۀ بیچاره و امثال مردو دود گشتنم تا اینکه باز مرآ بحکومت آذربایجان روانه کردند آنجار قدم چندماهی بواسطه تقویت روسها بشجاع الدوله نتوانستم زیاده از هفت‌ماه بمان مسافرت بفرنگ کردم نایب السلطنه ناصر‌الملک مشروطه خواه‌هم قهر او بطور تماضی بفرنگ رفته بود اور ادید صحبت‌ها کردیم اوضاع تاجگذاری احمدشاه را فراهم کردیم همه‌این تفاصیل را علیحده نوشته‌ام طهران آمدیم این تاجگذاری هم شد که پس از تاجگذاری پانزده روز فاصله در پانزدهم رمضان ۱۳۳۲ جنگ اروپا شروع شد ای زماننا هذا که تاریخ آن را نوشته و مینویسند من هم مختصری از وقایع خودم و دولت را در این میانه برای یادگار احفاد اداد نوشته‌ام .

این جنگ که نظیر آن‌گویا بعد از خداوند خلق نخواهد کرد تا بحال کشیده شد که حالیه دولت با این عظمت روسيه باین روز افتاد دیگر سائر دول چه شود بهر حال با این عمه جان‌نشانیها و خدمات بی‌ملت باز هم بندۀ مردو دهستم و خدارا بشهادت می‌خواهیم وصیت و نصیحت می‌کنم که باید دولت ایران مشروطه بشود مجلس داشته باشد تا بحال در حمله و قشار دولت بوده است لیکن بنظر من از دولت روسيه گذشته باشد بتواند در آسیا مداخله بکند همان انگلیس فقط است اگر چه ما خیلی بد کرد ما ایم باین دولتین و لیکن حالا دیگر چاره نیست باید با دولت انگلیس ساخت مجلسیں را برپا کرد و نفاق و دروغ را کنار گذارد و در کمال راستی و صدق اتفاق کرد ایران را استقلال داد خدارا بشهادت می‌طلبم که بندۀ بغير از خدمت به مملکت و آبادی ملک و ملت و مشروطیت خیالی در سنداشته و ندارم حفظ این ملک و خود و فامیل و آتیه و عاقبت را در این میدانستم و میدانم وغیر خواه بودم او لا بغير از خدمت بملک و ملت خیانتی ناشی شد می‌گویند کنترل مالیه دادم این دروغ صرف است آنچه را که من در جواب سفارتین نوشتم در چنین و کیف من حاضر بگیرند و بخوانند بر فرض هم کرده باشم آنها نظری در مالیه داشته باشند برای حفظ بود و از روی اضطرار

وجبر و خیالات استقلال آتیه بعد از صلح بود که روس و انگلیس یکسره سلطنت و دولتمارا منحل نگنند و برای حرف‌شنوی و دوستی با آنها شاید باقی بمانیم.

اما آنچه را که در این سالات وزراء - و نایب‌السلطنه - بدولتین داد امتیازات که به مر دولت و وزارت خارجه با بعضی از این وزراء که حالاهم - وزیر شده‌اند امتیازات که وزراء و نایب‌السلطنه داده‌اند در ترتیبیه ثانیه (مخصوص دوره‌دوم مجلس است) الى حال امتیاز کشتی رانی رود کارون، اتو مو بیل رانی راه گیلان و همدان و قزوین، امتیاز کشتی رانی دریای ارومی، امتیاز راه آهن جلفا و چنبین آن ده فرسخ، امتیاز راه آهن از تبریز الى طهران بهمین شرط چنبین از هر طرفی ده فرسخ که شصت و رس باشد، امتیاز راه آهن از مهمنه الى خرم آباد قیلی بهمین شروط، امتیاز کشیدن لوله نفت از پیر بازار الى دشت، آوردن معلمین نظامی دیگر با جازه دولتین و الادولت ایران نمیتواند به اختیار معلمین بیاورد تصدیق براینکه مستشار خارجه برای مالیات بدون اجازه دولتین نمیتواند دولت ایران از دولتی بخواهد، امتیاز معدن گل سرخ در بندر بوشهر قرارداد حکام شمال و جنوب که باید بتصویب دولتین باشد بر گزاری کلیه وجوه گمرکات به اختیار و تصرف دولتین، امتیازات تلگرافات ملک سیاه کوه وغیره، منفصل کردن سیستان و قائنات از خراسان، امتیاز نفت دارالمرد، امتیاز معادن تمام شمال بخشداریا، فروختن اسهام نفت با انگلیس بر گذاری تمام جنگل و معادن به خشطاریایی تبعه‌روس و بدولت روس، به تصرف دادن تمام گران از رود اترک الى استرایاد به روشهای.

این امتیازات را این ناصر‌الملک و علاء‌السلطنه و وثوق‌الدوله و عین‌الدوله و صمام‌السلطنه در زمان وزارت خود داده‌اند حالاً آنها مجلس خواه و ملت پرست شدند و بنده در منزل با این اوضاع پیش آمد. خوب برای اینکه نتوانستم چاره‌پریشانی و درد خودمان را بنمائیم بشینیم و نگاه کنیم فاعترف و ایا اولی الالباب والا بصار (شانی و مطالعات فرنگی).

بقیه از صفحه ۴۰۰

بارادوک (وکیل لاوال) اظهار عقیده نموده:
«براستی این صبح نمایانگر مرگ یک‌سلطان است»

دکتر سید هر قضی مشیر

وحید: توضیحی را که آقای دکتر مشیر فرستاده‌اند پنج صفحه و در حکم یک‌مقاله کامل است که با اجازه ایشان از نقل مطلب خود داری می‌کنیم. روش مجله در نقل احوال بزرگان بر مبنای خلاصه نویسی بوده است و اعدام شخصی چون پیر لاوال مبایست دریکی دو مقاله پایان می‌پذیرفت. لیکن لطف مقال، مطلب را بیش از حد معمول به درازا کشاند. امیدواریم از این پس نظر خوانندگان و روش مجله را ازدست تهیم.